

## ПРАВИЛНИК О РАДУ 14. МЕЂУНАРОДНОГ БИЈЕНАЛА УМЕТНОСТИ МИНИЈАТУРЕ

1. Организатор Међународног бијенала уметности минијатуре (у даљем тексту: Бијенале) је Установа за културу, уметност и ваншколско образовање Културни центар, Горњи Милановац (у даљем тексту Организатор), Трг кнеза Михаила 1, 32300 Горњи Милановац, п. факс 92, Република Србија, ПИБ: 101152990, матични број: 7193459, регистарски број: 6128502754, сходно Одлуци Скупштине општине Горњи Милановац бр. 4-01-06-1014/09 („Службени гласник“ Општине Горњи Милановац, бр. 21 од 3. новембра 2009. године).
2. Бијенале се одржава сваке друге године за Празник општине Горњи Милановац, 23. априла. Место отварања Бијенала је Модерна галерија Културног центра, Трг кнеза Михаила 1, Горњи Милановац, Република Србија.
3. Службени језици Бијенала су српски и енглески.
4. Правилник Бијенала доноси Управни одбор Организатора на предлог Уметничког савета галеријске делатности и директора Организатора.
5. Чланови Уметничког савета су: Божидар Плазинић, председник, Сања Филиповић, заменик председника и Ђорђе Станојевић, члан.  
Биографије чланова Уметничког савета доступне су код Организатора.
6. Конкурс је отворен за све пунолетне који се баве уметничком делатношћу и који прихватају услове учешћа. Уметници задржавају потпуну слободу избора теме и технике, у складу са чланом 7. овог Правилника. За излагање ће бити прихваћени само оригинални радови, настали у последње две године, које Уметнички савет буде вредновао као дела високог уметничког и професионалног домета. Уметници конкуришу са највише два рада, искључиво у истој изложбеној категорији.
7. Изложбене категорије су: 1. сликарство; 2. графика; 3. скулптура; 4. цртеж; 5. примењена уметност; 6. фотографија; 7. интермедија;
8. За радове у дводимензионалној техници максимално дозвољене димензије су 10x10 цм. Максималне спољне димензије, уколико постоји паспарту или рам, су 20x20 цм. За радове у три димензије, максимална дозвољена величина рада је 10x10x10 цм без постамента. Са постаментом рад не сме прелазити димензије 20x20x20цм.
9. Радови треба да буду опремљени за излагање и потписани. На полеђини рада потребно је налепити налепницу која је прописана од стране Организатора. Налепница је садржана у Пријавном формулару.
10. По пријему радова, техничку селекцију врши Техничка комисија коју именује Организатор.
11. Приликом пријема, Техничка комисија ће одбити све радове који одступају од назначених димензија, наведених у члану 8. Правилника. Радови одбијени на овај начин биће одмах враћени ауторима.
12. Аутори који не доставе доказ о уплаћеној партиципацији биће одбијени на техничкој селекцији, а њихови радови враћени пре изложбене селекције Бијенала.
13. Техничка комисија ће извршити преглед исправности радова приликом пријема и направити записник о њиховом евентуалном оштећењу, који ће бити достављен аутору. Организатор не сноси одговорност за оштећење радова у транспорту.
14. Пријаве на конкурс, уз пратећу документацију, подносе се на Пријавном формулару који се може добити од Организатора. Такође, Пријавни формулар се може добити електронском поштом, са адресе: [modern.gallery@kcgm.org.rs](mailto:modern.gallery@kcgm.org.rs) или преузети са сајта Организатора: [www.kcgm.org.rs](http://www.kcgm.org.rs). Организатор признаје и фотокопиран Пријавни формулар.
15. Пријавни формулар попунити читко, штампаним словима, са свим траженим подацима. Подаци из Пријавног формулара биће употребљени за каталог Бијенала. Аутори се обавезују да благовремено обавесте Организатора о евентуалној промени адресе.

16. Радови, пријавни формулар и потврда о уплати партиципације (са именом и презименом учесника) достављају се на адресу:

Међународни бијенале уметности минијатуре - Културни центар  
Трг кнеза Михаила 1, п. факс 92, 32300 Горњи Милановац, Република Србија.

17. Сви учесници плаћају партиципацију. Уметници који излажу по позиву Уметничког савета (чији је Пријавни формулар посебно означен) и уметници са подручја општине Горњи Милановац, не плаћају партиципацију.

Радови уметника по позиву не подлежу селекцији.

18. Партиципација се не може компензовати радовима.

19. Аутори радове могу поклонити Организатору. Аутор је сагласан да је поклон неопозив и безуслован и да Организатор постаје власник рада. Поклоњени радови ће бити враћени аутору уколико Селекциона комисија не прихвати ни један од радова за излагање или ће их, у договору са аутором Организатор задржати.

20. Изложбenu селекцију радова врши Уметнички савет. Обавештење о резултатима селекције ће бити доступно на сајту Организатора: [www.kcgm.org.rs](http://www.kcgm.org.rs)

21. Аутори из Србије носе трошкове повратка радова и доставе каталога. Ауторима из иностраних земаља су ови трошкови урачунати у партиципацију.

22. На предлог Уметничког савета радове ће оцењивати Међународни жири у саставу:

1. Клаус Мартенс, Немачка, председник

2. Ромело Првуловићи, Румунија

3. Ђорђе Станојевић, Србија

Биографије чланова жирија доступне су код Организатора.

У случају спречености појединих чланова жирија, након усвајања овог Правилника, Организатор задржава право да именује другог члана Међународног жирија, без сазивања Управног одбора.

23. Одлуке Међународног жирија су коначне.

24. Награде Бијенала су: Grand Prix и седам равноправних награда у рангу прве награде у свакој изложбеној категорији. Награде не морају бити додељене у свим изложбеним категоријама. Жири може доделити и друге, специјалне награде и признања.

25. Награђени радови остају у Збирци Бијенала као власништво Организатора.

26. Организатор ће публиковати типски каталог са каталожким подацима и репродукцијом једног рада сваког излагача. Аутори се одричу права накнаде за репродуковање рада у каталогу, као и за пропаганду изложбе у целини.

27. Сваки излагач добија примерак каталога без надокнаде.

28. Организатор сноси одговорност за радове од тренутка преузимања, до тренутка предаје рада у Пошти. Аутори, чији радови евентуално буду оштећени кривицом Организатора, биће обештећени у износу утврђеном од стране стручне комисије Организатора.

29. Одлуке о изложбеним категоријама, календару манифестације, партиципацији и висини награда доноси Управни одбор за сваки Бијенале посебно. Одлуке чине саставни део Правилника.

30. У случају ванредних околности, изложба неће бити одржана.

31. Потписивањем Пријавног формулара, аутор прихвата све наведене одредбе Правилника Бијенала.

32. Измене и допуне Правилника вршиће се по поступку за његово доношење.

33. Ступањем на снагу овог Правилника престаје да важи Правилник о раду Међународног бијенала уметности минијатуре бр. 261/15 од 04. 08. 2015. године.

34. Овај Правилник ступа на снагу даном усвајања од стране Управног одбора, Организатора.

#### ИЗЛОЖБЕНЕ КАТЕГОРИЈЕ:

1. сликарство
2. графика
3. скулптура
4. цртеж
5. примењена уметност
6. фотографија
7. интермедија

#### КАЛЕНДАР МАНИФЕСТАЦИЈЕ:

- Конкурс је отворен од 25. септембра до 20. новембра 2017.
- Селекција радова: 9. и 10. децембар 2017. године
- Жирирање радова: 16. и 17. децембар 2017. године
- Рок за повратак одбијених радова: 31. јануар 2018. године
- Свечано отварање изложбе: 23. април 2018. године
- Изложба траје од 23. априла до 20. јуна 2018. године
- Рок за повратак радова: 31. децембар 2018. године

#### ПАРТИЦИПАЦИЈА:

- Домаћи аутори плаћају партиципацију у нето износу од 1.500 динара. Уплате се врше на текући рачун Културног центра, број: 840-159764-16 (позив на број 14-2017), са знаком: уплата за партиципацију.
- За ауторе из иностраних земаља партиципација, по пријави, износи (нето) 40 EUR, или 40 USD. Уплате се врше на девизне рачуне Културног центра.

Уплате у еврима врше се на рачун:

IBAN RS3584000000013079414 SWIFT: NBSRRSBGXXX, NARODNA BANKA SRBIJE (NATIONAL BANK OF SERBIA - NBS) USTANOVA ZA KULTURU I UMETNOST KULTURNI CENTAR, TRG KNEZA MIHAILA 1, GORNJI MILANOVAC, SERBIA

Уплате у доларима врше се на рачун:

IBAN RS3584000000013079414 SWIFT: NBSRRSBGXXX, NARODNA BANKA SRBIJE (NATIONAL BANK OF SERBIA - NBS) USTANOVA ZA KULTURU I UMETNOST KULTURNI CENTAR, TRG KNEZA MIHAILA 1, GORNJI MILANOVAC, SERBIA

#### ВИСИНА НОВЧАНИХ НАГРАДА:

- Grand Prix у висини од 1500 EUR
- седам равноправних награда у рангу прве награде у свакој изложбеној категорији у висини од 500 EUR

ПРЕДСЕДНИК УПРАВНОГ ОДБОРА  
Милош Вучићевић